Supplier
LIDL STIFTUNG & CO. KG
STIFTSBERGSTRASSE 1
DE - 74172 NECKARSULM
DE-ÖKO-006

print date: 01.10.2026
print time: 17:31

80 80434849

Recipient

Donzere
300 rue Gustave Eiffel
FR - 26290 Donzere

Dispatch date: 01.10.2026
Delivery note no.: 2561903
Order no.: 80434849

Delivery Note

Item no.	Item description	Case size	Batch no.	Order no.	# box	# pallets	PF	Gross weight
4862331030200	Einhandzwingen 2er/4er Set, LB2	10	TAWU4072047		924	33	28	12012.00 kg

pas de coiffe
pas de bande de garantie

FS
LIDL DR77
300 Rue Gustave Eiffel
26290 DONZÈRE
LIDL
FR109
Reprise
Immat. Camion :
0 Euro
0 DD
05 OCT. 2026
N° d'EM
2
Acceptation de la marchandise
Casse / Écart
Réception totalement refusée
CHAUFFEUR

RDV 14h00
DZR_05/10 26 116
bip 7
Quai 76
Recep 1330

F

Anzahl Paletten: 033

CMR

first copy for carrier
second copy for customer
third copy for consignee
fourth copy for sender

1 Absender (Name, Anschrift, Land) | Sender (name, address, country)

OWIM GmbH & CO. KG
Stiftsbergstraße 1
DE - 74172 Neckarsulm

Internationaler Frachtbrief

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Straßengüterverkehr (CMR).

print date, Donnerstag, 1.

International consignment note

This carriage is subject, notwithstanding any clause to the country, to the Convention on the Contract for the international carriage of goods by road (CMR).

2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) | Consignee (name, address, country)

Donzere

300 rue Gustave Eiffel
FR 26290 Donzere

16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) | Carrier (name, address, country)

Girteka Europe West UAB
Laisves pr. 36
LT - 4340 Vilnius

GirPolTrans Sp. z o.o.
ul. Poznańska 4 62-060 Sady
NIP 6251011773

WGM 5808N
PZ 3N692

3 Auslieferungsort | Place of delivery of goods

Donzere
300 rue Gustave Eiffel
FR - 26290 Donzere

17 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers
Carrier´s reservations and observations

print date, time:
01.10.2026 17:31:48

Auftragsnummer: 2561903

Verlade-referenz

80 FR90077-26394627

4 Ort und Tag der Übernahme | Place of taking over the goods

NL - 4906 CX OOSTERHOUT
Datum: 01.10.2026

5 Beigefügte Dokumente | attached documents

Goods in Free Circulation EU

Waggon-Nr.: WGM 5808N / PZ 3N692

Plomben-Nr.: Водитель не допущен грузоотправителем
Driver was not allowed to participate in the loading

6 Nummern, Anzahl, Art der Varpackung
Nos, Number, Method of packing

7 Bezeichnung des Gutes
Nature of goods

8 Bruttogewicht in kg
Gross weight in kg

ART-No.	PAL		KRT	pal	KRT pal	=	TOTAL KRT	Artikelbezeichnung	Gewicht (Brutto)
4862331030200	32	X	28	+ part(s)	28	=	924	Einhandzwingen 2er/4er Set, LB2	12.012
								Ges. Pal.: 33	**825**
								Gesamtgewicht:	**13.662**

pas de cliffe
pas de bande de garantie

LIDL DR77
300 Rue Gustave Eiffel
26290 DONZÈRE
LIDL
FR103

Reprise | Immat. Camion :
Euro
DD
05 OCT. 2026
N° d'EM
Acceptation de la marchandise
Casse / Écart
Réception totalement refusée
CHAUFFEUR

CMR

erstes Exemplar für Frachtführer
zweites Exemplar für den Auftraggeber
drittes Exemplar für den Empfänger
viertes Exemplar für den Absender

9 Anweisungen des Absenders | Sender´s instructions

Euro-Paletten geladen TD:	0
LPR-Paletten geladen:	33
Transportwagen geladen:	WGM 5808N / PZ
EW-/Sicherungs-Paletten Lidl:	3N692
CHEP-Paleten geladen:	
Euro-Paletten entladen Lidl:	
Euro-Paletten getauscht Lidl:	

10 Anweisungen des Absenders
Sender´s instructions

Europaletten
Anzahl Ktns + LPR- & Euro-Plts zahlenmäßig und im guten Zustand übernommen.
Europallets
Number of the cardboards + LPR- & euro- pallets in terms of figures and in good condition received.

Kein Palettentausch!
No pallet exchange!

11 Frachtzahlungsanweisungen
Directions as to freight payment

☐ Frei/Carriage paid
☐ Unfrei/Carriage to be paid

12 Ort und Datum der Austellung
Established in / on

CX OOSTERHOUT

CMR

13

OWIM GmbH & Co. KG
Stiftsbergstraße 1
74172 Neckarsulm
Germany

Unterschrift und Stempel des Absenders
Signature and stamp of the sender

14

GirPolTrans Sp. z o.o.
ul. Poznańska 4 62-060 Sady

Kennzeichen des Aufliegers:

WGM 5808N / PZ 3N692

Unterschrift und Stempel des Frachtführers
Signature and stamp of the carrier

15 Gut und Dokumente erhalten/Goods and Dokuments recived

Ort / Place
Datum / Date

ER LOGISTIQUE
300 AVENUE GUSTAVE EIFFEL
26290 DONZERE
SAS au capital de 100 000 €
Siret 98881334100019 - RCS TOURS
TVA FR03988813341

Unterschrift und Stempel des Empfängers
Signature and stamp of the consignee

Compte Rendu de Réception

N° de réception : 1330
Référence BL Tiers : DZR_051026116
Date et Heure : 05/10/2026 09:35

Code tiers : NF
Nom : NON FOOD
Référence cde : FR90077-26394627

Code article	Libellé	Traçabilité	Qualité	UVC/Colis	Colis/Palette	Nb de palette	UVC Totales Reçues	Colis Totals Reçus
486233	Serre-joints		STD	10	28,00	33	9 240	924

Nb Supports réceptionnés : 33

Totaux : 9 240